

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorkarren *)	S T I L L	EFG 3,5 / 6005	CH 8565 05

Hersteller	STILL GmbH, D-2000 Hamburg 60
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette "EFG 3,5 / 6005" oder "EFG 3,5 / 6015" vor Fahrgestellnummer "6005" oder "6015" oder "5160150"
Herstellerplakette	rechts, vorne unterhalb Armaturenbrett
Fahrgestellnummer	rechts, Mitte seitlich auf Rahmen
Motor kennzeichen	"281070" vorn auf Motorgehäuse (Plakette)
Hauptimporteur	STILL GmbH, 8112 Otelfingen
Geprüftes Fahrzeug	60050075

Fahrgestell	
Anzahl Achsen	2 Anzahl Räder 4
Lenkung	hydrostatisch, Lenkhilfe hydraulisch, auf HR
Getriebe	-
Anzahl Gänge	stufenlos Achsantrieb Vorderräder
Betriebsbremse	hydraulisch, Innenbacken, wirkend auf VR
Hilfsbremse	mechanisch, Innenbacken, wirkend auf VR
Feststellbremse	wie Hilfsbremse
Dauerbremse	-
2-Kreis-Kontrolle	-

Motor			
Marke	STILL	Typ	281 070
Bauart		Takte	
Treibstoff	Elektro	Lage	vorn
Kühlung		Anzahl Zylinder	
Bohrung		Hub	
Hubraum		Steuer-PS	9,38
Leistungs-kW	12,5	bei U/min	1150
Lärm-Standmessung		dB/A bei U/min	
Schalldämpfer			
Abgasprüfung			
Entstörung			

Karosserie	Gabelstapler (mit Sicherheitsrahmen) §)
Anzahl Türen	2 auf Wunsch Geschw. Messer
Sicherheitsgurten	v h
Unterlegkeil	280x150x170 mm Rückspiegel §)
Diebstahlsicherung	
Anzahl Plätze	t 1 v M h
Masse +)	innen aussen
Länge	3500 Achsabstand 1630 /
Breite	1200 Doppelachse v h
Höhe	2230 Spurweite v 960 h 900
Ueberhang	v 1470 Spurweite v h
	h 400 h
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile	Spurkreis Ø l 4200 r 4600

Gewichte +)	vorn	hinten	total
Leergewicht	2700	2900	5600
Nutzlast			-
Gesamtgewicht	2700	2900	5600
Fabrikgarantie			10500
Reifengrösse	250x15-7	18x7-8	++)
Pty / bar	Superelastic	Superelastic	
Tragkraft	9280	3280	
für V max	25	25	
Felgen	8.0 x 15	4,33 R - 8	
		mech. Getriebe	autom. Getriebe
Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst		2800/2800	
Garantiertes Gesamtzuggewicht			
Geprüfte Anhängelast			
Garantierte Dachlast			
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller		15	km/h
gemessen 16,8 km/h bei U/min		Motor	Zapfwelle

9.

Ausrüstung

Fernlichter _____
 Abblendlichter HELLA K 11078 oder HELLA CH 1 0041
 Standlichter HELLA K 11078 oder A (E)
 Schlusslichter R-S1 (E)
 Bremslichter R-S1 (E)
 Richtungsblinker v 1 (E) s _____ h 2a (E)
 Rückstrahler v _____ s _____ h I (E)
 Markierlichter v _____ s _____ h _____
 Nebelschlusslichter _____
 Zusätzliche Lichter _____
 Kontroll-Nr.-Beleuchtung 1 separat
 Scheibenwischer §) _____ mit/ohne Waschanlage
 Warnvorrichtungen KLAXON CH 5 0701 01
oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges Motorkarren
 Marke und Typ STILL EFG 3,5 / 6005
 Typenscheinnummer CH 8565 05
 Karosserie Gabelstapler
 Plätze total 1 vorn _____
 Leergewicht 5600 Treibstoff E
 Nutzlast - Steuer-PS 9,38
 Gesamtgewicht 5600 Hubraum -

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

(Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

*) Art des Fahrzeuges : Immatrikulation als Arbeitskarren siehe TS CH 5565 16+) Masse / Gewichte : mit Standardgabel, Länge 1000 mm und Hubgerüst, Höhe 2070 mm

++) Reifenvarianten : vorn : 250 x 15, 16 PR, Tragkraft pro Achse 8600 kg bei 9,0 bar, V/max. 25 km/h
 645/250 x 410, Vollgummi, Tragkraft pro Achse 8310 kg V/max. 20 km/h
 hinten : 18 x 7 - 8 , 16 PR, Tragkraft pro Achse 3280 kg bei 10,0 bar, V/max. 25 km/h
 16 x 7 x 10 1/2, Vollgummi, Tragkraft pro Achse 3320 kg V/max. 20 km/h

§) Karosserie : auf Wunsch lieferbar mit 2-türiger, teilweise oder ganz geschlossener Kabine, BAV-Ausrüstung bei Einzelabnahme kontrollieren (Scheibenwischer, Defroster, Rückspiegel).Sichtanforderungen als Motorkarren gem. techn. Mitteilung VSA 1/82 erfüllt mit:

Teleskopgerüst, Ni-Ho-Gerüst, Sicherheitsrahmen sowie mit Frontscheibe.

Eintrag im Fahrzeugausweis:

138 : bewegliche Hebegabeln müssen hochgeklappt sein, feste Hebegabeln müssen entfernt oder mit gelb/schwarz markierter Schutzvorrichtung versehen sein.

Ort und Datum der Prüfung Schafisheim, 9.12.82
Schö/linErsetzt Typenschein vom 14.08.86
29.09.95 - Erkennungsmerkmale (FgSt.-Nr.)

Eidg. Typenprüfstelle

MOTORKARREN
CHARIOT A MOTEUR

STILL

Diverse

CH 8565 ..

SAMMEL-ZUSATZKARTE / FICHE COMPL.-SYNOPTIQUE

Nachtrag vom 26.09.90 in Bern - Kd
Complément du 26.09.90 à Berne - Kd

TS-Inhaber : Neue Adresse
Titulaire FH : Nouvelle adresse

STILL GmbH
Industriestr. 50

8112 Otelfingen